

LE KIOSQUE DES TRAMWAYS sur la Grand'Place de Marcq-en-Barœul



LA PLACE DE MARCQ

Maintes fois les Marquois se sont demandé le motif de la destruction, pendant la guerre, du kiosque des tramways qui se trouvait sur la Grand'Place, et la raison pour laquelle, depuis la cessation des hostilités, on n'a pas encore procédé à sa réinstallation.

La ville de Marcq, grande cité industrielle et agricole, est traversée par la ligne de tramway, qui fait deux services différents. Le premier reliant la gare de Lille à la gare des Francs à Tourcoing, et l'autre qui part de la gare de Lille également et a son point terminus à la Grand'Place de Marcq.

Ces deux services de transport des voyageurs ont un arrêt fixe en bordure de la Grand'Place de Marcq.

Là, attendent toujours de nombreux voyageurs. Quand la température est clémente, ce n'est qu'un demi-mal; mais lorsqu'il fait froid, qu'il pleut, qu'il vente ou qu'il neige, cette attente est très désagréable.

Avec l'hiver qui vient à grands pas, il est indispensable que soit réinstallé, sur la Grand'Place de Marcq, un kiosque qui protégera les usagers des tramways contre les intempéries si fréquentes dans notre région.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

Longtemps, le public s'est plaint de ce déplorable état de choses et encore actuellement sous la forêt de parapluies déployés, aux heures de grand trafic, lorsqu'il pleut, ce ne sent que murmures.

"Coin du Broutteux" BONNE RÉCOMPENSE

L' semaine passée, en voyant qu'un riche Américain, qui avait perdu huit mille francs d'bijoux, y donnait dix mille francs de récompense à qui l'aurait rapporté, ça m'a remis en souvenir une paire de pitites histoires que j'ai vu raconter.

— Hé! hé! hé! dit-il j'achon madame Clachiron, tcheu malheur, m'belle monte d'or! — Quo qu'ch'est, t'as perdue?... — Non fait... in l' volée... Ch'êtot l'première monte qui r'introv' in l'famille... Jomais personne n'd'avoit eu inno... Il' venot de m'ma Tante Victoire qu'il m' l'avoit donnée in m'd'jant: « Tin, garçon, prends l'omme modeste; j' t' ai fondis d'inné justice extraordinaire, jomais retardé d'inné minute... » Hé! tcheu malheur! j't'ai fait mette in l'journal, mais je n' l'artrou'vrai pas.

— Et v'là ç'garçon qui s'met à braire. Justement j' rinte in v'jin, in tireu d'plans si n'd'a in, qui, après qui a son l'conte, y li dit: — Allons, voyons, n'braie po esain; in grand codaque comme ti, le fais rir les gins... T'veux m'laichi faire?... j'vas l'artrou'v' l'monte... — Hé!... y répond l'autre, j't'ai mis in l'journal in promettant inno bonne récompense, mais l'voleur, y n'le rapportera po... — Ah! t'as foque tu m'as inno bonne récompense?... Ch'n'est po ça qui faulot mette, ajeque in coup.

— Et y'in va faire mette sus l'journal, in gossés lettres: « On a perdu un bijou de famille, une montre en or à laquelle on tient beaucoup. » Mille francs de récompense à la personne qui la rapportera à l'adresse ci-dessous. » Et y'in va à s'majon, in froissant ses mains. L'ind'main matin, au preume, in sonnot à s'porte.

— V'vois ovrer et v'vois r'introv' à bas brut, in and'v' qui wettot d'inné côté à l'intour de li... y n'avoit po l'air trop rassuré... — Ch'êt chi?... qui d'mante... — Quo?... — Qu'in a perdu inno monte?... — Ouais... — Bé!... vous avez jolimint d'la chance... ch'êt mi qui l'a trou'vée... wetti.

— L'autre y prend l'monte in s'main, y l'artrou'v' et y l'artrou'v' in bousant in gros soupir... — Ch'êt t'as po l'menne... qui dit... — Bah!... ouais?... — V'vois inno foss... montrez acore... Tin, matin... ch'êt l'monte d'min v'jin... juste, ch'êt ça... j'l'artrou'v' et j' l'avoit fait mette sus l'journal in promettant inno bonne récompense, mais y n'est po fort riche, savez?... y n'peut foque donner quarante sous... Attendez, j'vas vous les donner.

— Et pouquo qui dit qui va donner mille francs, si n'peut foque donner quarante sous... y dit l'autre in faijant pou erprunte l'monte... — Donner, chi... — Quo?... donner chi... Si in n'peut po s'artrou'v' in ira qu'à la police, cupation... In attendant parler d'police, l'voleur ovrer l'porte et d'marre sans seulement printe l'piche de quarante sous.

— L'autre, in rient à v'inte déboulonné, y ovrer l'porte, y met ses deux mains à l'intour de s'bouque et y erie au voleur: — Surtout, si vous trouvez l'menne, fait po roubillé de l'rapporter... Vous avez mille francs d'récompense... Mille francs! y montre inno foss (d'la!); — V'là chi l'autre histoire, il' est ben comique aussi.

— Tertus et s'femme y sait ben qu'in les temps, in faijot publier l'objets perdus par in garlie-champille inno in tambour. — Accoutez, v'là comme in faijot inno publication: « Plan... ran plan plan... ran plan plan... ran bel belan... ran plan plan... » On fait savoir à tous les ceux qui z'entendent le présent avis que c'est demain la fête du pays. Monsieur le Maire ét'it indisposé vous invite par ma voix de se réjouir.

— D'abord, seront pendus à toutes les lucarnes des habitants des drapeaux et lampions en verre allumé de couleur. La fête se tiendra sur les lieux indiqués pour la commodité des habitants. Tous les pompiers se réuniront en grand uniforme pour être passés en revue sur la place des bestiaux. Le défilé se fera un à un en se tenant par les pans d'habits, afin d'allonger le coup d'œil. Les cols des chemises ne devront pas dépasser la visière du sabako.

— Inutile de vous avertir que chacun ait de l'argent dans sa poche, car les ceux qui aiment la rigole ne pourront s'en payer à gozo. — Silence! Attention! — Si, par idée de contrariété, il tombait de lui à trépaner la tête, chacun pourrait évacuer dans la grange de M. le Maire. Le cabaretier Bourgeois restera ouvert toute la nuit. On sortira par le derrière.

— Il y aura un mat de coq. Il est défendu, pour y grimper, de se servir de matières frauduleuses, telles que cendres, cirage, glu, ni même des confitures, telles que promesses, gossés, etc. car les gossés pourraient lécher le mat avant la fête terminée.

— Une grande balanoire sera établie sur la Place de la commune pour les dames, ce qui donnera aux maris l'occasion d'envoyer leurs femmes à la balanoire. — La fête sera annoncée demain matin par un coup de pistolet tiré du haut du clocher. — Qu'on se le dise! — Ah! mais l'habampé, qui n'ot d'v'ir au premi' rang l'v'issé m'chène de M'oi l'Maire et qui savot qu'il' étoit inno invenc s'langue d'p'us l'matin, pou faire des commissions, y arprind sin tambour, fait ran plan plan... ran plan plan... et parle esain, in wettant l'v'issé m'chène de M'oi l'Maire: « On fait à savoir qu'il a été perdu dans le village une servante qui appartient à Monsieur le Maire. Récompense à qui la rapportera. »

— Fait po d'mander comme tous les gins y'ont wetti in v'iant l'v'issé m'chène qu'il' s'a in d'allée inno bottone, in faijant aller s'g'oscho qu'il sin nos. — D'z'ia d'blanc-fer qu'il' faijot au champé! Ch'arot étoit des pistolets, y étoit net soufflé jus! — Jules WATTEUW.

« MIEUX QUE LES DROGUES » Guérir un embarras gastrique Pour un docteur est héroïque. Ce médicament est héroïque. En partant des Brevetés Guyot. 20408

Chronique Locale ROUBAIX

Aujourd'hui Mercredi, 17 novembre: Aujourd'hui, saint Aignan; demain, saint Eudes. 321^e jour de l'année. Soleil: Lever à 7 h. 03; coucher à 16 h. 07. Lune: Premier quartier du 12, pleins le 19. Bulletin météorologique pour le jour du 17 (Région Nord): Temps brumeux le matin, nuageux à très nuageux le jour, quelques pluies; vent de Sud à Sud-Ouest, prenant un peu de force, 3 à 7 m.; température stationnaire, minimum 5°. Consultation de nourrices du Comité Roubaix de Protection de l'Enfance: à 15 h. 30, local de la Goutte de Lait.

APRÈS LA TENTATIVE DE VOL DE LA BIJOUTERIE BRUNIN

Emile Neut est transféré à Lille. — L'enquête se poursuit activement. Nous avons publié hier les résultats de l'enquête menée activement par le service de la Sûreté au sujet des méfaits dont se serait rendu coupable Emile Neut, avant le vol audacieux qui devait amener son arrestation.

Dans les milieux policiers on est de plus en plus porté à croire que Emile Neut était affilié à une bande de voleurs professionnels. L'instruction qu'il possédait, la bonne éducation qu'il avait reçue, et dont malheureu-



EMILE NEUT

sement il n'a guère profité, son allure plutôt distinguée, lui permettant en effet de ne pas éveiller les soupçons. Il pouvait ainsi servir de précieux intermédiaires et l'enquête semble établie de plus en plus qu'il s'apprêtait — s'il ne l'avait déjà fait — à se livrer à un autre genre de vol tout aussi audacieux, quoique offrant moins de risques, que celui de la bijouterie Brunin.

Mais à anticiper sur ce qui se passait, les enquêteurs poursuivent tranquillement leur tâche ardue. La journée d'hier s'est terminée pour lui par un voyage à Lille où il a été conduit en automobile et mis à la disposition de M. le Procureur de la République.

Celui-ci nommera incessamment un Juge d'instruction chargé d'instruire cette affaire qui nous ménage sans doute encore bien des surprises. Félicitons, en terminant, comme ils le méritent, les agents du service de la Sûreté qui ont, jusqu'ici, mené avec beaucoup d'initiative, cette délicate enquête.

HALLE FLIPO. — Gruesse (vêtements), 15; Beurre, 22; œufs, 23 et 27. Café, 25. 206304

La fête de Saint-Eloi et les familles nombreuses

Les corps réunis de Saint-Eloi, à Roubaix, à l'occasion de leur fête patronale, le lundi 6 décembre, mettront au concours, comme l'an dernier, plusieurs bourses qui seront attribuées par le Comité aux familles nombreuses remplissant les conditions suivantes: Le chef de famille travaillant à Roubaix; dans un métier ayant saint Eloi pour patron; ayant quatre enfants de moins de 14 ans nés en France; ne recevant pas de subside familial.

Les candidats remplissant ces conditions peuvent se présenter, munis de leur livret de famille, au Secrétariat des Familles, rue de l'Ermitage, 11^{bis}, à Roubaix, et remplir un questionnaire pour le 20 courant.

UNE OCCASION. — Profiter de la hausse du franc pour acheter des objets d'art, n'est-ce pas là une bonne affaire. Mais saisir l'occasion offerte par la C^{ie} des Bronzes, 56 bis, B^e de la Liberté, à Lille, qui met en vente-reclame une collection unique d'objets d'art, appareils d'éclairage, orfèvrerie et cadeaux, cela devient une affaire unique et bonne à saisir. Avis aux amateurs. 205902

LES GRANDES SOIRÉES D'ART

La seconde séance des grandes Soirées d'Art aura lieu le jeudi 18, à 20 h. 30, en la salle du Ciné Théâtre Central. On y entendra le délicieux chanteur Panzra ainsi que le talentueux pianiste Madeleine Zanétra. Ce dernier concert à Roubaix des deux célèbres artistes fut un triomphe. Nil doute que nos mélomanes voudront les entendre à nouveau. — La location est ouverte à la Maison Coqueux, 10 bis, rue Nain.

« PÊCHEUR D'ISLANDE » est l'un des meilleurs films français. Grand succès. À partir de vendredi en exclusivité, au CENTRAL-CINÉ-THÉÂTRE. — La location avance rapidement (Téléphone 15.07). 200053

LES COLLISIONS

Camion contre tramway. Lundi, vers 9 h. 40, le tram G-K qui remontait la rue de l'Épée, conduit par le mécanicien Henri Renard, a tamponné un camion attelé d'un cheval, conduit par M. Julien Declercq, domicilié au hameau du Brucq, 5, à Wattrelos, au service de M. Jules Nys, caillonneur. Le marchepied droit du tramway a été en partie arraché.

Auto contre cycliste. Le même jour, vers 13 h. 45, l'automobile de M. Albert Dauchel, garagiste, 4, rue de Soubise, a tamponné Grand'Place un cycliste, M. Jovené, domicilié 140, rue Montgolfier. La roue avant de la bicyclette a été mise hors d'usage.

POUR LES FÊTES vous trouverez chez Morelle, 5, Grande-Rue, Roubaix, le plus grand choix de boîtes de bonbons et chocolat. 208604 ANTIQUITÉS, 7, rue de Lille, Rx. 299002 ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DU RACING-CLUB DE ROUBAIX. — Le Comité du Racing-Club de Roubaix a fixé au 17 décembre, la date de son assemblée générale annuelle statutaire. Les membres du club qui auraient des vœux à présenter, sont priés de le faire conformément aux statuts. Nous reviendrons sur cette réunion du Club doyen.

« LA CROISIÈRE NOIRE ». Film de l'expédition Citroën-Centre-Afrique. « LE CHEIK », le plus grand succès du regretté Rodolph Valentino. Ce soir, à 8 heures, au CINÉ DUBUS, rue des Champs (Téléph. 23.48). Il est prudent de louer pour ce programme de gala. 20924

CERCLE POLYGLOTTE. — Section allemande. — A la réunion de ce soir 17 courant, M. Lacombez fera une conférence en langue allemande sur Wiesbaden. Le conférencier est assez connu de tous les membres de cette section pour qu'il soit inutile d'attirer leur attention sur l'attrait que présentera cette soirée. Cette conférence sera probablement accompagnée de projections diélectriques.

A LA SUITE D'UNE RÉUNION tenue en leur local, « Café des Arcades », les Maisons de Patrimoine-Conscience suivantes: Dinaire, Mourlet, Modugno, Lemaire, Lemaire, Castellan, Noctain, Taccou, Rapsat, Félix, De Kyver, Boycrave, Morel, Laporte, Manchin, Ruvillain, Jossion, Defeyer, Merseman, Poppe, De Lyle, Seillie, Gillodia, Coquet, Bernart, Vanbels, Jourdean, Vermeersch, Lacroix, Lecroix, Pécureux, pour Roubaix; — Duquesne, Deroux, Heibic, pour Wattrelos; — Delgrange, pour Croix. Ont décidé de porter le prix minimum de leurs petits pâtés à 0 fr. 75; gâteaux secs, 0.40; pâtes levées, 0 fr. 35. Les membres présents ont été par ces conclusions, acceptant un grand parti, également, à l'alimentation des familles, et nos ménagères n'ignorent pas que pour fabriquer des pâtisseries à des prix inférieurs, il faut nécessairement employer des produits d'imitation qui, s'ils peuvent donner l'illusion d'être des friandises, n'en sont plus du tout. Laquelle n'a pas été effrayée du coût d'un simple petit pain actuellement.

Il est bien entendu que non nombre de boulangers fabricant de la pâtisserie, mais aussi, sans parler de ce groupe syndical, souffriront à cette mesure, inévitable, leur permettant, tout en gagnant honnêtement leur vie, de maintenir le bon renom de leur maison. Ce tarif entrera en vigueur le samedi 20 courant. 205154

LE BANQUET DE LA SOCIÉTÉ COLOMBOPHILE DU « PIGEON BLANC ». — Les membres de la Société colombophile de l'Épée, dont le siège est chez M. Bourgois, rue de l'Épée, étaient réunis pour leur banquet annuel, samedi soir. Cette belle fête de famille était présidée par M. Fernand Dubot, président, ayant à ses côtés MM. Edouard Roussel et Fernand Debuigne, président et vice-président d'honneur; Louis Deschamps, vice-président; Jules Kindt, président de la Commission de contrôle; Georges Deschamps, président du Comité de l'Exposition colombophile internationale.

Au champagne, M. Louis Deschamps ouvre la série des discours. En termes élogieux, il félicite et remercie MM. Edouard Roussel et Fernand Debuigne de la façon avec laquelle ils ne cessent d'apporter leur concours dans toutes les circonstances.

Puis il fait un parallèle entre les sociétés du Midi et celles de Roubaix. Dans notre ville, dit M. Deschamps, nous sommes favorisés par de généreux donateurs, qui nous offrent chaque année de superbes prix.

S'adressant au sympathique président, il se dit heureux d'être l'interprète de la société pour lui exprimer toute sa reconnaissance pour les services sans nombre qu'il ne cesse de rendre en vue de la bonne marche de cette belle phalange colombophile. Puis, aux applaudissements de tous, il lui remet une magnifique gerbe de fleurs.

M. Fernand Dubot prend ensuite la parole. S'adressant à tous et en particulier à M. Louis Deschamps, il dit combien il est touché par cette marque de sympathie dont il est l'objet. Il fait un vibrant éloge de M. Louis Deschamps, dit qu'il, dit-on, ne fait jamais appel et qu'il lorsqu'il s'agit d'objets de charité, il se laisse aller pour les concours organisés par le « Pigeon Blanc ». Il rappelle en termes émus le souvenir de M. François Roussel, tombé au cours de la Grande Guerre, puis il remercie les représentants de la presse.

M. Edouard Roussel, le sympathique président d'honneur, constate avec un vif plaisir que c'est à l'initiative du président, la société a vu cette année augmenter son effectif. Il vous félicite et c'est un grand plaisir pour moi de constater que cette marche ascendante se poursuit également ses succès. Ses félicitations à M. Lempereur, qui tout récemment chevalier du Mérite agricole. — Tour à tour prennent la parole les représentants de la presse, MM. Fernand Debuigne et Beaumont, puis à la distribution des prix.

Après le banquet, où la plus franche camaraderie s'est cessé de régner, une quête a été faite au profit des Orphelins de la Guerre. — VENEZ VOIR à la Salle Sainte-Cécile, du 10 au 25 novembre, le plus grand succès comique de l'année: « La Mairie de Charley », d'après la célèbre comédie-bouffe avec Sydney Chaplin (frère de Charlie Chaplin). Location gratuite.

MESDAMES, « L'ÉPHÉMÈRE » vous surprendra tous les mois le soul du blanchissage. L'essayer c'est l'adopter. En vente chez Robichaux-Verdonck, 50, Grande-Rue, Roubaix. 200000

UNION DES CHEFS DE FAMILLES NOMBREUSES. — Section de Faviennes. — Le Comité demande à MM. les industriels, commerçants et personnes fortunées de bien vouloir faire bon accueil à ses membres qui viendront les solliciter en faveur de la tombola qu'ils vont organiser à l'occasion de l'assemblée générale annuelle des familles adhérentes.

St-Cécile, St-Catherine, St-Barbe, St-Nicolas. Prix extraordinaires pour parapluies, Tom-Pouce, Portefeuilles, Sacs et Pochettes, à l'occasion des fêtes: Malus Sorvenay, 12, rue de la Gare, Roubaix. 295448

St-Amand des Ets. RONNIER & LAMARQUE, 119, rue d'Anzin, Roubaix. (Téléph. 10.65). — Charbons, Anthracites, Agglomérés. — Spécialité de BRIQUES. 245000

UNE FEMME SUCCOMBE SUR LA VOIE PUBLIQUE. — En passant, lundi vers 15 h. 30, rue des Sept-Fontaines, M^{lle} J. D'Halluin, 65 ans, domiciliée 3, rue du Commandant Driant, à Tourcoing, s'est évanouie subitement sur la chaussée. Transportée aussitôt dans un établissement voisin, elle est morte quelques minutes plus tard, succombant à une crise cardiaque. M. le docteur Mause, appelé, ne put que constater le décès et fit transporter le corps à la morgue de l'hôpital « La Fraternité ».

AUTO-ACCESSOIRE DU NORD, 37 à 41, rue de la Gare, Rx (Tél. 17.88). — Huelles Mobil-Joli, Renault, Texaco. 291077

CARBURE CALCIUM. Gros, détail, Oremb, B. 969

VELO. L'agent de sûreté Honoré a mis en état d'arrestation, mardi vers 10 h., rue du Chemin-de-Fer, un jeune homme de 17 ans, Marcel Burt, sans domicile fixe. Ce jeune homme, trouvé en possession d'un vélo, a avoué l'avoir volé, au cours de la nuit de lundi à mardi, à l'entrée particulière

du domicile de M. Richard Neus, rue Pavée, 15, à qui il appartenait. Il a été maintenu en état d'arrestation et transféré à la maison d'arrêt de Lille.

L'AUTOMNE, PURIFIEZ VOTRE SANG. Vous éviterez de la sorte les congestions, les démanches, les maux de tête, les rhumes, les maladies du système circulatoire. Le sang purifié, la cure soit efficace et complète, choisissez un remède qui, en purifiant le sang, nettoie en même temps l'estomac et les intestins, comme le « NORODOL ». — Le Norodol est une poudre laxative, dépurative, ne contenant aucune drogue nuisible, d'une efficacité merveilleuse. 272205

PANTALE DELATTRE. — Ce seul magasin, à 20 h. 15, répétition générale, au local. — CONCORDIA-HARMONIE. — Ce soir, à 9 heures, répétition générale en vue de l'édification de l'école. — LES MACHINES À COUDRE « EXCELSIOR » sont garanties sur facture et vendues en toute confiance. Ce sont les meilleures et les plus silencieuses, montées toutes sur bâtis à tubes. Maison Serravallo, 15, rue de la Gare, 15, Roubaix, établie depuis 1870, dans la même maison. Réparations garanties de tous les systèmes de machines à coudre, même celles ne provenant pas de la maison. — On accepte en paiement les bons de « Bien-Etre ».

GRÉGOIRE ORPHEONIQUE des XL. Aujourd'hui mercredi, à 19 h. 30, répétition générale. — ORPHEON LES INOFFENSIFS. — Ce soir mercredi, répétition générale. — NOUS RAPPELONS À NOS LECTEURS que les annonces peuvent être déposées chez M. Schwertzer, 216, rue de Lille. 20072

CHORALE SAINT-JEAN-BAPTISTE. — Aujourd'hui mercredi, à 20 h. 30, répétition générale. — PANTALE L'UNION MUSICALE DE ROUBAIX. — Mercredi, à 19 h. 30, répétition générale, au siège.

Hémorroïdes

Les personnes qui souffrent des douleurs atroces causées par les hémorroïdes retrouvent une sensation de bien-être et un soulagement palpable par l'emploi de la Pomme de Cadum qui leur procurera un soulagement immédiat. Rien des souffrances sont évitées en employant la Pomme de Cadum contre les hémorroïdes, les boutons, dartres, gale, éruptions, ecchymoses, hémorroïdes, urticaire, croûtes, teigne.

CROIX. AU CERCLE D'ÉTUDES LEON XIII. — La Jeunesse Catholique de Croix (St-Pierre) avait réuni lundi soir une chaude réception à l'occasion de la remise officielle du diplôme de la Fédération, M. J. Catrice, dans un discours vibrant, rempli d'émotion et de poésie, montre ce qu'est le drapeau et les nobles consignes de fidélité, d'honneur et de vertu que dicte aux membres de l'A.C.F. l'étendard fédéral fête ce soir.

Enfin, le sympathique président de la Fédération, M. J. Catrice, dans un discours vibrant, rempli d'émotion et de poésie, montre ce qu'est le drapeau et les nobles consignes de fidélité, d'honneur et de vertu que dicte aux membres de l'A.C.F. l'étendard fédéral fête ce soir.

Enfin, le sympathique président de la Fédération, M. J. Catrice, dans un discours vibrant, rempli d'émotion et de poésie, montre ce qu'est le drapeau et les nobles consignes de fidélité, d'honneur et de vertu que dicte aux membres de l'A.C.F. l'étendard fédéral fête ce soir.

ECHO DE L'INCENDIE DE SAMEDI. — M. Verbeke a remis une somme de 50 francs à M. le lieutenant des pompiers de Croix pour remercier ces derniers de leur efficacité à apporter du secours.

LES SECTIONS DE VOTE. — La ville de Croix est divisée en trois sections de vote, savoir: école des garçons du Centre; école de filles, rue Kléber; école maternelle, rue de la Mackellerie.

CONSULTATIONS DE NOURRISSONS. — Demain jeudi, école maternelle, rue Kléber, de 10 h. à 16 h. — ASSISTANCE MÉDICALE GRATUITE. — Les personnes qui désirent l'assistance médicale gratuite demandant à changer de docteur pour l'année 1927, sont invitées à se faire connaître à la Mairie (Guichet 8) avant le 25 novembre.

PAIEMENT DES ALLOCATIONS D'ASSISTANCE. — Demain jeudi, à l'Estaminet de la Salle des Fêtes: de 9 à 11 h., aux vieillards; de 14 h. à 16 h. 30, aux femmes en couches et en allaitement; de 14 h. 30 à 15 h., aux familles nombreuses.

FAMILLES NOMBREUSES. — Il est rappelé aux familles nombreuses bénéficiaires de l'assistance sociale, qu'elles doivent se présenter à la Mairie (Guichet 8) avant le 25 novembre.

NOUS RAPPELONS À NOS LECTEURS que les annonces peuvent être déposées chez M. Schwertzer, 216, rue de Lille. 291077